



# 联合国 大会



1990 ADM

20 NOV 1990

Distr.  
LIMITED

A/C.2/45/L.49  
20 November 1990  
CHINESE  
ORIGINAL: ENGLISH

第四十五届会议  
第二委员会  
议程项目12

## 经济及社会理事会的报告

阿富汗、阿尔及利亚、安哥拉、安提瓜和巴布达、阿根廷、澳大利  
亚、奥地利、孟加拉国、比利时、贝宁、玻利维亚、博茨瓦纳、巴  
西、保加利亚、布基纳法索、布隆迪、白俄罗斯苏维埃社会主义共和  
国、喀麦隆、加拿大、佛得角、中非共和国、乍得、智利、中国、哥  
伦比亚、刚果、哥斯达黎加、古巴、塞浦路斯、捷克斯洛伐克、丹  
麦、吉布提、多米尼加共和国、埃及、萨尔瓦多、埃塞俄比亚、芬  
兰、法国、德国、希腊、格林纳达、危地马拉、几内亚、几内亚比  
绍、匈牙利、冰岛、印度、印度尼西亚、伊朗伊斯兰共和国、爱尔  
兰、意大利、牙买加、日本、约旦、肯尼亚、老挝人民民主共和国、  
黎巴嫩、莱索托、阿拉伯利比亚民众国、列支敦士登、卢森堡、马达  
加斯加、马拉维、马来西亚、马里、马耳他、毛里塔尼亚、毛里求  
斯、墨西哥、蒙古、摩洛哥、缅甸、纳米比亚、荷兰、新西兰、尼加

拉瓜、尼日尔、尼日利亚、挪威、巴基斯坦、巴拿马、巴布亚新几内亚、巴拉圭、秘鲁、菲律宾、葡萄牙、卡塔尔、罗马尼亚、圣卢西亚、新加坡、西班牙、斯里兰卡、苏里南、瑞典、阿拉伯叙利亚共和国、泰国、多哥、特立尼达和多巴哥、突尼斯、土耳其、乌克兰苏维埃社会主义共和国、苏维埃社会主义共和国联盟、大不列颠及北爱尔兰联合王国、坦桑尼亚联合共和国、美利坚合众国、乌拉圭、委内瑞拉、越南、也门、南斯拉夫、扎伊尔、赞比亚：决议草案

### 国际合作处理和减轻

#### 切尔诺贝利核电厂事故的后果

大会，

对于切尔诺贝利灾难继续影响人民的生命和健康表示深为关切，这次灾难已在国内和国际上造成规模空前的严重后果，

尤其关注儿童的健康状况，他们已经受到并继续受到增加了的辐射的影响，并将苦于可能是长期的辐射后果，

考虑到《儿童生存、保护和发展世界宣言》和《执行1990年代世界宣言行动计划》的规定，其中除其他外，提到必须在国家和国际各级上为处于特别困难环境的儿童、包括曾暴露在辐射下的人为灾难的受害者采取具体措施，<sup>1</sup>

并考虑到需要继续采取全面措施以研究、处理和减轻事故的后果，尤其是防止辐射和保障人民健康的措施，包括适当时向未污染的地区移民、改善污染区环境以及防止再次发生跨国界的放射性后果，

<sup>1</sup>见A/45/625,附件。

日益意识到必须加强协调国际上继续研究和尽量减少切尔诺贝利灾难的放射性及其他方面后果的努力

强调公共教育和传播以处理污染地区人民对于人为辐射的后果、包括其长期后果的关切的重要性，

回顾其1989年12月22日第44/224号决议，其中除其他外，大会确认必须加强国际合作，遇环境紧急情况时提供援助，

满意地注意到经济及社会理事会1990年7月13日关于国际合作处理和减轻切尔诺贝利核电厂事故的后果的第1990/50号决议，

注意到联合国及联合国系统各组织为了研究、减轻和尽量减少切尔诺贝利灾难的放射性、社会-经济及其他后果所作的努力，

欢迎国际上日益声援切尔诺贝利的受害者、特别是儿童，以及会员国和政府间组织与非政府组织、商界、科学机构及个人愿意为受影响人口的复健提供更多医疗、食物及其他人道主义援助，

确认完成由国际原子能机构协调的关于切尔诺贝利核电厂事故的放射性后果的国际独立评估是特别重要的，

1. 赞赏地注意到秘书长的报告，<sup>2</sup>并请他根据该报告所载的结果及其他有关报告，并与有关机构协商，继续采取适当措施，以处理和减轻切尔诺贝利核电厂事故的后果，特别是支持联合国系统内由行政协调委员会和应付核事故机构间委员会努力调和、加强和协调国际上与减轻切尔诺贝利灾难的后果有关的各个项目，以及除其他外，考虑各种机会以：

- (a) 拟订一个方案，协调联合国系统内各机关、组织和方案为努力处理和减轻切尔诺贝利灾难的后果而将进行的活动；

<sup>2</sup> A/45/643。

- (b) 以协调的任务赋予一位副秘书长；
- (c) 设立一个工作队，负责激励和监测联合国系统在这个领域的活动；
- (d) 呼吁自愿捐款以补充联合国机关和机构用于执行旨在减轻切尔诺贝利灾难之后果的各项活动的经常预算资源；

2. 请联合国系统各机关、各专门机构和各项方案在考虑向受影响最大地区，特别是白俄罗斯苏维埃社会主义共和国、乌克兰苏维埃社会主义共和国和俄罗斯苏维埃联邦社会主义共和国内的地区，可能提供的技术和其他特殊援助时，铭记着那些地区的放射性与环境灾难及紧急情况的空前性质是由于认为的辐射对当代及后代的长期影响所致；

3. 请秘书长通过经济及社会理事会，向大会第四十六届会议提出本决议执行情况报告；

4. 决定在其第四十六届会议临时议程上列入题为“国际合作以研究、减轻和尽量减少切尔诺贝利灾难的后果”的项目；

5. 紧急呼吁国际社会的所有成员国家、政府间组织和非政府组织、商界、科学机构和个人同联合国系统设想和计划的努力充分协调与合作，继续向切尔诺贝利核电厂事故影响最大的地区提供一切适当的支持和援助。

-----